

## Výročná správa o činnosti a hospodárení za rok 2025

### Misijné stredisko ECAV na Slovensku Matejková

Cesta SNP 247/6, 906 13 Brezová pod Bradlom, IČO: 31201571

EVANJELICKÁ CIRKEV A. V. NA SLOVENSKU	
GENERÁLNY BISKUPSKÝ ÚRAD	
Dátum:	30. 03. 2026
Číslo spisu:	10. C.
Prílohy/lísty:	0384
Vybavuje:	PR

Misijné stredisko ECAV na Slovensku Matejková, IČO:31201571 je evidované Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky, registračné číslo: MK-632/1997-320, od 14.novembra 1997 ako samostatná právnická osoba, ktorá má svoju právnu subjektivitu odvodenú od Evanjelickej cirkvi augsburského vyznania na Slovensku. Patrí medzi neziskové organizácie, typ účelové zariadenie. V roku 2025 nastala zmena na pozícii vedúceho strediska. Brat Vladimír Daniš podal k 31.3. 2025 žiadosť o rozviazanie pracovného pomeru bez udania dôvodu. Novým vedúcim strediska bol na návrh správnej rady vymenovaný brat Ján Lichanec.

V roku 2025 správna rada pracovala v zložení: Vladimír Malý-predseda, Lívia Lichancová, Jana Bôžiková, Michal Kovár, Miroslav Kopinec.

Dozorná rada: Peter Michalička, Iveta Vachulová, Iveta Chvaštulová.

*Apoštol Pavol v liste Efezským píše: „Lebo ovocie svetla je vo všetkej dobrotivosti, spravodlivosti a pravde; skúmajte, čo je milé Pánovi.“ (Ef 5,9)*


Uvedomujem si, že túto pravdu je potrebné žiť v tom, čo nám Pán Boh zveril a to v zmysle vzájomných vzťahov, ale i v starostlivosti o hmotné dary, ktoré nám Pán Boh daroval, aby slúžili na Jeho slávu.

Po odchode brata Vladimíra Daniša bolo potrebné zorientovať sa v situácii, v ktorej stredisko zanechal. Nebolo to a doteraz nie je jednoduché, nakoľko o mnohých veciach neposkytol informácie ani členom správnej rady. Postupne sa podarilo situáciu ako tak stabilizovať a to z pohľadu ľudského i finančného. V čase prebratia strediska boli v zariadení ubytovaní 12 odídenci, z toho 2 deti, 5 pracujúcich, 6 chránených osôb (aj 1 z detí). Všetkým bola naďalej poskytovaná potravinová pomoc a pomoc pri liečbe onkologických pacientov. Postupne boli obyvatelia vedení k potrebe osamostatnenia. V máji nepriaznivo ovplyvnila situáciu v stredisku samovražda jedného z mladých odídencom. Z tohto dôvodu dočasne opustil stredisko i jeho spolubývajúci, avšak po dvoch mesiacoch sa vrátil späť. Vzhľadom na spotrebu energií v zimných mesiacoch boli obyvatelia informovaní o potrebe znížiť počet obývaných chat. Postupne sami hľadali riešenia a možnosti ubytovania v meste i jeho okolí. Od 1.12.2025 zostalo stredisko prázdne. Vzhľadom na nevyhovujúce podmienky v starých chatkách i v hlavnej budove a na základe správ o odbornej prehliadke a skúške plynového zariadenia (staré chatky ani hlavná budova nie sú schopné bezpečnej a spoľahlivej prevádzky) správna rada rozhodla o vypustení sezóny pre ubytovanie externých hostí. Okrem iného bolo potrebné doriešiť neukončené plynové prípojky po starých chatkách, vyriešiť odpad a neporiadok v stredisku, urobiť povrchové úpravy terénu. Do života strediska zasiahla 23.6.2025 negatívnym spôsobom aj veterná smršť, pri ktorej došlo k poškodeniu strechy 2 chat, časti hromozvodu a časti odtoku vody zo strechy. V tejto súvislosti patrí veľké poďakovanie manželom Chvaštulovým za práce vykonané pri odstraňovaní následkov udalosti, za celkové riešenie poisťnej udalosti ako aj za všestrannú ochotnú a obetavú pomoc pri správe strediska.

V roku 2026 stojí pred nami mnoho výziev, ktoré nie je možné uskutočniť bez vzájomnej pomoci. Prvoradou úlohou, aby stredisko mohlo opäť žiť aktívnym životom je príprava materiálov a samotná kolaudácia nových chatiek. Otvorenou zostáva otázka rekonštrukcie starých chatiek ako aj potreba realizovať práce v hlavnej budove, aby sa mohla používať

kuchyňa i spoločenská miestnosť pri ubytovaní v letných mesiacoch. V tejto súvislosti musím konštatovať, že zariadenie je po odchode odídencom značne „vybývané“.

Prosme o to, aby aj cez misijné stredisko bolo nesené ovocie svetla vo všetkej dobrotivosti, spravodlivosti, pravde a skúmajme, čo je milé Pánovi.

  
Mgr. Ján Lichanec  
vedúci strediska

## Hospodárenie MS ECAV Matejková k 31.12.2025 (v EUR)

<b>Počiatočný stav k 1.1.2025</b>	<b>9 577,43</b>
z toho: pokladničná hotovosť	612,09
účet v SLSP	8 965,34
<b>PRÍJMY</b>	
Ubytovanie turistov	131,42
Nájom odíedencov z Ukrajiny - platby od odíedencov	15 670,00
Nájom odíedencov z Ukrajiny - príspevok za ubytovanie z mesta	12 774,00
Dar - pôstna polievka od Rímsko-katolíckej cirkvi	350,00
<b>PRÍJMY spolu</b>	<b>28 925,42</b>
<b>VÝDAVKY</b>	
Vývoz komunálneho odpadu	890,00
Spotreba elektrickej energie	9 144,82
Spotreba plynu	1 870,92
Spotreba vody	1 540,11
Výmena súčiastok - plyn (plyn.ventil, regulátor tlaku plynu)	512,66
Mzdy, odvody z miezd, ostatné sociálne náklady	12 236,61
Cestovné	619,51
Opravy spotrebičov	68,90
Stavebné práce - dovoz zeminy (rozšírenie cesty)	615,00
Revízia + revízna správa	400,00
Vybavenie chatiek - vložky+hasiace prístroje	296,32
PHL kosenie	11,00
Vedenie účtovníctva	1 068,00
Bankové poplatky, poštovné	76,40
Réžia (kľúče, teplomery, nemrzn.zmes do WC, čistiace, hyg., ochr., kancel.potr., iné)	534,24
Daň z príjmu:	
z toho: Daň z príjmov - preddavok 1. Q 2025	1 494,17
Daň z príjmov - vratka za r. 2024	-7 362,55
<b>VÝDAVKY spolu</b>	<b>24 016,11</b>
<b>Konečný stav k 1.1.2025</b>	<b>14 486,74</b>
z toho: pokladničná hotovosť	155,51
účet v SLSP	14 331,23

## Zápisnica

zo zasadnutia správnej rady a dozornej rady MS ECAV na Slovensku Matejková, ktoré sa konalo 16.3.2026 o 17:00 hod. v zborovej sieni CZ ECAV Brezová pod Bradlom v Brezovej pod Bradlom.

Prítomní: členovia správnej a dozornej rady, vedúci strediska

Zapisovateľ: Lívia Lichancová

Overovatelia: Vladimír Malý-predseda SR

Jana Bôžiková-člen SR

Ospravedlnení: Mgr. Ivetka Vachulová, Miroslav Kopinec

1. Na úvod všetkých prítomných privítal predseda správnej rady brat Vladimír Malý.
2. Zasadnutie pokračovalo výkladom slova Božieho, ktorým poslúžila s. Lichancová.
3. Následne vedúci strediska J. Lichanec prečítal správu o činnosti Misijného strediska ECAV na Slovensku Matejková za rok 2025. Brat predseda správnej rady Vladimír Malý dal hlasovať o jej prijatí. Správa bola jednomyselne prijatá.
4. Sestra Ing. Ivetka Chvaštulová informovala o princípoch ohľadom účtovania v neziskovej organizácii, kde spadá aj misijné stredisko. Navrhla, aby sme do výdavkov ovplyvňujúcich základ dane, okrem tých, ktoré navrhla pani účtovníčka (výdavky na komunálny odpad, el. elektrinu, plyn, vodu, výmenu plynového ventilu a výmenu regulátora tlaku plynu) zahrnuli aj 50percent mzdy aj 50percent z odvodov (SP, ZP, Daň zo závislej činnosti), taktiež náklady na krovinores a opravu práčky, pohonné hmoty na kosenie, čistiace, hygienické potreby. V prípade odsúhlasenia pani účtovníčka spracuje navrhované výdavky do účtovníctva, urobí účtovnú závierku a následne sa stretne správna rada pre jej schválenie. Brat predseda správnej rady dal o prijatí návrhu hlasovať. Návrh bol jednomyselne schválený.
5. Sestra Ing. Ivetka Chvaštulová nás informovala o hospodárení a hospodárskom výsledku misijného strediska. Brat predseda správnej rady dal o prijatí správy o hospodárení a hospodárskom výsledku hlasovať. Správa bola jednomyselne prijatá.
6. Brat Ing. Vladimír Chvaštula informoval o potrebe dokončiť elektrické uzemnenie chatiek a následne, ak budeme mať revíziu

správu treba pracovať na kolaudácii nových chatiek. Bolo by dobré, aby sa už v lete mohlo stredisko rozbehnúť. Následne sa začalo diskutovať, či je to reálne, nakoľko kolaudácia si vyžaduje čas a je potrebné vykonať mnohé práce. Hlavnú budovu treba zrevitalizovať. Prítomní skonštatovali, že zariadenie je celkovo po odchode ubytovaných odídencov vo vybývanom stave. Brat Ing. V. Chvaštula informoval, že vystriekal priestory hlavnej budovy Savom, nakoľko steny boli pokryté plesňou. Brat Bôžik vyrobí mreže, aby bolo budovu možné bezpečne vetrať. V starých chatkách nie je možné bez úprav v sociálnych zariadeniach ubytovávať.

7. Brat predseda správnej rady dal návrh, aby brat Ing. V. Chvaštula vypracoval rozpočet na rok 2026. O návrhu dal hlasovať. Návrh bol jednomyselne prijatý.
8. Sestra Lichancová sa pýtala na pásovinu, ktorá je viditeľná na povrchu pri chatkách. Zajtra príde elektrikár Velický treba sa na to informovať.
9. Brat vedúci strediska informoval, že ide vypovedať na policajné oddelenie do Nového Mesta nad Váhom ohľadom vlámania sa zlodejov do hlavnej budovy.
10. Z diskusie vyplynulo konštatovanie, že je potrebná spoločná brigáda, ktorá sa stanovila na 28.3.2026 o 9:00hod.
11. Predseda správnej rady poďakoval za účasť na stretnutí a rokovanie sme ukončili modlitbou Pánovou.

## **UZNESENIA:**

### **č. 1/2026**

Správna rada jednomyselne schvaľuje správu o činnosti Misijného strediska ECAV na Slovensku Matejková.

### **č.2/2026**

Správna rada jednomyselne schvaľuje návrh sestry Ing. Ivetky Chvaštulovej, aby do výdavkov ovplyvňujúcich základ dane boli zahrnuté výdavky na komunálny odpad, el. elektrinu, plyn, vodu, výmenu plynového ventilu a výmenu regulátora tlaku plynu, 50percent mzdy aj 50percent z odvodov (SP, ZP, Daň zo závislej činnosti), náklady na krovinorez a opravu práčky, pohonné hmoty na kosenie, čistiace, hygienické potreby.

## Výdaje

31.12.2025

%

	Plán	Plnenie	plnenia		Plán	Plnenie	plnenia	%
zdravotná poisť.	1 154,25 €	1 197,17 €	104%	počiatočný stav účtu	8 965,34 €	8 965,34 €	100%	
soc. Poisťovňa	2 662,35 €	3 028,17 €	114%	počiatočný stav pokladne	612,09 €	612,09 €	100%	
daň zo mzdy		1 083,26 €		platby štát	7 200,00 €	12 774,00 €	177%	
mzda	6 562,68 €	6 928,01 €	106%	platby ubytovaných	25 200,00 €	15 670,00 €	62%	
voda	2 700,00 €	1 540,11 €	57%	vrátka plyn + voda	10 000,00 €		0%	
plyn	14 000,00 €	1 870,92 €	13%	preddavky daň - vrátka		7 362,55 €		
elektrina	18 000,00 €	9 144,82 €	51%	ubytovanie turisti	750,00 €	131,42 €	18%	
cestovné	4 000,00 €	619,51 €	15%	ubytovanie tábory	1 800,00 €	- €	0%	
lekári	1 200,00 €	- €	0%	dofinancovanie ECAV	20 000,00 €	- €	0%	
účtovníčka	1 200,00 €	1 068,00 €	89%	Dar	- €	350,00 €		
vývoz odpadu	1 050,00 €	890,00 €	85%					
revízie	300,00 €	400,00 €	133%					
opravy	2 000,00 €	581,56 €	29%					
dokumenty, tlačivá, preklady	500,00 €	5,30 €	1%					
bankové poplatky	- €	65,50 €						
zariadenie								
ostatné	2 000,00 €	1 165,84	58%					
preddavková daň		1 494,17						
hasiace prístroje		296,32						
<b>spolu</b>	<b>57 329,28 €</b>	<b>31 378,66 €</b>	<b>54,73% spolu</b>		<b>74 527,43 €</b>	<b>45 865,40 €</b>	<b>61,54%</b>	
<b>konečný stav</b>						<b>14 486,74 €</b>		

## Výdaje

### Dôvodová správa

#### Mzda

menšia odchýlka je spôsobená, že nie všetky údaje boli pri zbieraní podkladov k dispozícii.

#### Voda

z dôvodu poklesu ubytovaných a neposkytovaním ubytovania pre tábory sa nakoniec spotrebovalo menej vody.

#### Plyn

v zariadení prišlo k odstaveniu plynu, kde to nebolo potrebné. Plyn bol používaný na varenie + okurovanie jednej pôvodnej chatky do novembra 2025.

#### Elektrina

bola používaná na okurovanie nových chatiek a ohrev teplej vody.

#### Cestovné

snahou bolo čo najviac v priebehu roka šetriť.

#### Leitári

nebolo využívané

#### Opravy

boli realizované v minimalnej miere.

#### Ostatné

sú konkretizované vo výročnej správe strediska

	1.1.2026	31.12.2025	1.1.2026	31.12.2025
	Plán	Plnenie	Plán	Plnenie
zdravotná poisť.	270,72 €	1 197,17 €	14 331,23 €	8 965,34 €
soc. Poisťovňa	1 170,48 €	3 028,17 €	155,51 €	612,09 €
daň zo mzdy	566,52 €	1 083,26 €	1 000,00 €	131,42 €
mzda	2 414,88 €	6 928,01 €	2 000,00 €	- €
voda	600,00 €	1 540,11 €	500,00 €	350,00 €
plyn	700,00 €	1 870,92 €	2 500,00 €	
elektrina	4 000,00 €	9 144,82 €		
cestovné	500,00 €	619,51 €		12 774,00 €
lekári		- €		15 670,00 €
účtovníčka	1 100,00 €	1 068,00 €		7 362,55 €
vývoz odpadu	1 000,00 €	890,00 €		
revízie	500,00 €	400,00 €		
opravy	3 000,00 €	581,56 €		
dokumenty, tlačivá, preklady	100,00 €	5,30 €		
bankové poplatky	77,40 €	65,50 €		
zariadenie	1 500,00 €			
ostatné		1165,84		
preddavková daň		1494,17		
hasiace prístroje		296,32		
<b>spolu</b>	<b>17 500,00 €</b>	<b>31 378,66 € spolu</b>	<b>20 486,74 €</b>	<b>45 865,40 €</b>
<b>výsledok</b>			2 986,74 €	14 486,74 €
			-	11 500,00 €

## Výdaje

<b>Dôvodová správa</b>	
<b>Mzda</b>	Návrh rozpočtu počíta so mzdou ca. 201 € pre správcu zariadenia a s celoročným vyplácaním mzdy. Rozpočet nepočíta s ďalším pracovníkom, ktorý bude potrebný v prípade nabežutia strediska do plnej prevádzky. Upratovanie chatiek, výmena prádla.
<b>Voda</b>	je uvedená odhadovaná spotreba.
<b>Plyn</b>	zariadenie momentálne nepoužíva plyn z dôvodu nutnosti investovania do plynových spotrebičov. Počítame so spreádzkovaním plynových spotrebičov. Určité platby za plyn budú nutné aj naďalej z dôvodu používania hlavnej budovy a pôvodných chatiek.
<b>Elektrina</b>	Nové kontajnerové chatky sú kompletne elektrifikované vrátane kúrenia a ohrevu teplej vody.
<b>Opravy</b>	Zariadenie nevyhnutne potrebuje výrazné investične stimuly. V súčasnosti všetky voľné prostriedky budú použité do opráv a zfunkčnenia zariadenia.
<b>Zariadenie</b>	Je nevyhnutné zakúpiť nové spotrebiče, zariadenie, elektrospotrebiče, bezpečnostný systém (viacero nevitáných návštev v zariadení)

## Príjmy

<b>Stav účtu + pokladňa</b>	vychádza sa z výpisu z bankového účtu k 31.12.2025 a stavu pokladne.
<b>Preddavky - daň</b>	Rozpočet počíta s vratkou dane. Jej výška bude upresnená po uzatvorení roku 2025
<b>Ubytovanie turistí</b>	Rozpočet počíta s určitými príjmami, ale sú navrhnuté konzervatívnym spôsobom. Je nutné zvládnuť proces kolaudácie a naštartovania strediska. Až následne môžeme predikovať príjmovú časť rozpočtu.
<b>Ubytovanie tábory</b>	